

## Dur retour sur terre de Raël pour son Ufoland

Le centre d'interprétation des OVNI de Maricourt n'a pas l'ampleur des visions du chef de la secte



Photo La Tribune, Daniel Forgues  
Le Ufoland des raéliens, à Maricourt, près de Valcourt, a été aménagé à même un édifice déjà existant; on se contentera de la réplique réduite... d'une réplique qui devait représenter l'ambassade des raéliens, à plus petite échelle.

Daniel FORGUES

Sherbrooke

Le parc «Ufoland» que le mouvement raélien s'appête à inaugurer à Maricourt, près de Valcourt en Estrie, ressemble peu à ce que le chef de la secte, Raël, avait promis il y a quelques années.

De plus, ce centre d'interprétation sur les OVNI (objets volants non identifiés) dans lequel les raéliens espèrent recevoir annuellement entre 15 000 et 20 000 visiteurs n'a manifestement pas nécessité 5 millions \$ d'investissements, contrairement à ce que le chef de la secte a laissé entendre en entrevue il y a quelques jours au moment où il annonçait sa participation à une course automobile à New York.

En fait, les raéliens mettent effectivement une dernière touche à leur «Ufoland» mais le centre a

## Les raéliens en règle avec la municipalité de Maricourt

Sherbrooke (DF)

Les raéliens ne figurent nulle part à l'hôtel de ville de Maricourt, cette petite municipalité de 432 âmes près de Valcourt en Estrie.

L'ancien camping acheté par la secte au début des années 90 est enregistré sous le nom de Jardins du prophète Inc.

«Cette compagnie sans but lucratif loue son terrain aux raéliens», dit le maire Bertrand Proulx, s'empressant d'affirmer que Maricourt n'a aucune difficulté à faire respecter sa réglementation par les raéliens.

«La compagnie paie ses taxes comme tout autre contribuable et demande des permis chaque fois qu'il y a de la construction à faire, dit-il. Les champs d'épuration, par exemple, ont été aménagés en bonne et due forme, ils ne font pas les choses à peu près.»

M. Proulx savait bien que les raéliens aménageaient leur «Ufoland» et s'attendait, lui aussi, à ce que la secte construise un édifice pour ce projet; à la suite des affirmations de Raël récemment, le maire de Maricourt n'a pas hésité à accompagner le journaliste de La Tribune.

L'aménagement du «Ufoland» respecte aussile permis d'hôtel-condo détenu par les Jardins du prophète, un permis qu'on a même modifié, il y a un certain temps, afin de procéder aux travaux.

Et le maire Proulx dit attendre que les Jardins du prophète complète ses travaux pour procéder à une nouvelle évaluation de la bâtisse.

été aménagé à l'intérieur d'un édifice datant déjà de quelques années, alors que le projet initial était de construire un nouveau complexe sur l'ancien terrain de camping acquis en 1992 près de Valcourt.

Dans ce centre, le public pourra voir une réplique de la soucoupe volante ayant présument ramené sur terre le chef de la secte, après de prétendus révélations faites par des extra-terrestres sur la création des Terriens. On y trouvera également plusieurs salles présentant différents thèmes sur les OVNI. Il n'y aura qu'une salle où l'on parlera de la doctrine de Raël, cet ex-journaliste français à la tête du mouvement qui regrouperait 40 000 disciples à travers le monde, dont plus de 4000 au Québec.

L'église raélienne prêche que les humains sont de descendance extra-terrestre et qu'un jour, un vaisseau spatial viendra chercher les raéliens, probablement dans la région de Jérusalem où la secte rêve de construire une ambassade.

Le «Ufoland» caressé par Raël à Maricourt devait être une réplique à plus petite échelle de cette ambassade rêvée à Jérusalem; mais, vraisemblablement faute d'argent, les disciples devront se contenter de la réplique réduite... d'une réplique.

Le maire de Maricourt, Bertrand Proulx, a accepté d'accompagner le journaliste de La Tribune pour voir ce qu'il en était; il a constaté qu'il n'y avait pas de nouvelle construction sur le site.

La maîtrise d'oeuvre des principaux édifices de l'endroit, Pierre Bolduc, était sur place, à peaufiner le centre. Il confirme l'aménagement dans l'édifice abritant déjà une douzaine d'unités de condominium. L'édifice est bâti à l'aide de ballots de foin; il a été construit il y a déjà quelques années.

Quant à la valeur des lieux, Raël parle de quelque 5 millions \$ mais le maire Bolduc laisse entendre que cette valeur tient compte de tout le travail bénévole fait sur place. En fait, laisse-t-il savoir, les raéliens doivent avoir investi, depuis quelques années, plus de 2 millions \$ sur le site.

Mais dans les livres de la municipalité de Maricourt, la valeur de la propriété des Jardins du prophète Inc. est de moins de 500 000 \$.

Rappelons que l'église raélienne dit vivre des dons de ses disciples, qui équivalent à environ dix pour cent des revenus personnels des membres.

Le «Ufoland» doit ouvrir ses portes dans quelques semaines, juste à temps pour les stages d'été offerts par le mouvement et qui permettent de recevoir quelque 600 personnes durant deux semaines au mois de juillet.



Entre 300 et 400 porcelets ont péri dans l'incendie d'une pouponnière porcine, hier dans le Canton de Newport. Le sinistre aurait été causé par une défaillance électrique. On évalue les dommages à 200 000 \$.

## 600 porcs calcinés dans le Canton de Newport

Canton de Newport (psj)

Un incendie que l'on croit être d'origine électrique a endommagé un bâtiment de ferme, notamment une pouponnière de porcs, 1078 du chemin Learned Plain, dans le Canton de Newport, un peu avant sept heures du matin, hier.

Il s'agissait du second incendie majeur dans ce secteur, en l'espace d'un mois. Rappelons que le feu avait détruit la scierie Roy, le lundi 5 mai.

Le propriétaire de la porcherie, M. Guy Rosa, a été alerté par le système d'alarme du bâtiment alors qu'il s'affairait à faire le train du matin, a expliqué un proche, M. Pierre Chapdelaine qui donne occasionnellement un coup de main au producteur.

Pendant que Mme Rosa alertait les pompiers de Cookshire, on a tenté de ralentir la marche des flammes avec des extincteurs mais ce fut peine perdue.

Les pompiers de Cookshire sont intervenus très rapidement. Ils ont reçu un coup de main des pompiers du Canton d'Eaton si bien que les

efforts conjugués des deux équipes ont permis de circonscire les flammes dans la section du bâtiment multifonctionnel où il avait éclaté.

Des bénévoles ont donné un coup de main aux Rosa pour évacuer les porcs.

Dans la section incendiée, on retrouvait à l'étage 300 à 400 porcelets et au rez-de-chaussée, des animaux reproducteurs de même que des porcs que l'on engraisait.

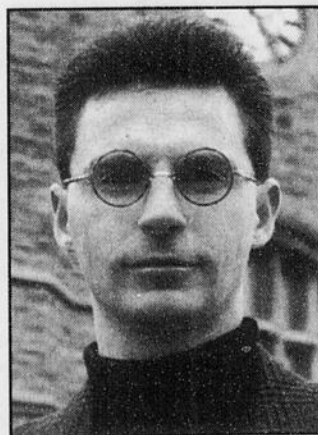
Au total quelque 600 animaux ont péri, croit-on, ce qui représenterait le tiers de la production de M. Rosa.

Les dommages pourraient se chiffrer à plus de 200 000 \$.

On se rappellera que l'intervention des pompiers dans le cas de la scierie, complètement détruite, avait donné à tout un imbroglio parce qu'un long délai s'était écoulé entre l'alerte donnée au service d'appel et l'arrivée des pompiers de Cookshire sur les lieux du sinistre. Un problème de transmission des messages sur les pages des soldats du feu a été mis en cause dans cette affaire alors plusieurs discussions entre toutes les parties concernées.

### BIENTÔT À SHERBROOKE

UN SÉMINAIRE À NE PAS MANQUER  
17 et 18 juin 1997, Hôtel Delta



«LA PUISSANCE  
DU MARKETING  
RÉVOLUTIONNAIRE»

Le levier le plus puissant  
pour augmenter vos profits  
par

M. PIERRE MORENCY

Renseignements  
et inscription :  
569-7470



En collaboration avec  
**Ressource**

«Une toute  
nouvelle vision  
du marketing.»  
Paul Lambert, ing.  
Président de Cima +

Centre de formation et de  
services

## FAN CLUB

GRANDE VENTE  
FIN DE SAISON

JUSQU'À

60%

et plus

Aujourd'hui jusqu'à épuisement des stocks

Centre-ville de  
Sherbrooke

569-6091

À NE PAS  
MANQUER  
CE JEUDI

Cahier spécial  
LaTribune  
PUBLIREPORTAGE

DESTINATION VACANCES  
1997

# Les animaux de ferme font payer la violence

## L'AGENDA AGRICOLE

### Bien-être des animaux

Un important symposium sur le bien-être des animaux de ferme aura lieu vendredi, 6 juin, au Théâtre Centennial de l'Université Bishop's, à Lennoxville. Pour information: 819-565-9171, poste 106 ou 219.

### Les secrets du sarclage

Le sarclage revient d'actualité avec le retour des beaux jours. Une démonstration aura lieu le 12 juin à Compton pour les producteurs de légumes, de fraises et de maïs. Information: Charles-Eugène Bergeron au 819-820-3001.

### Pique-nique Holstein

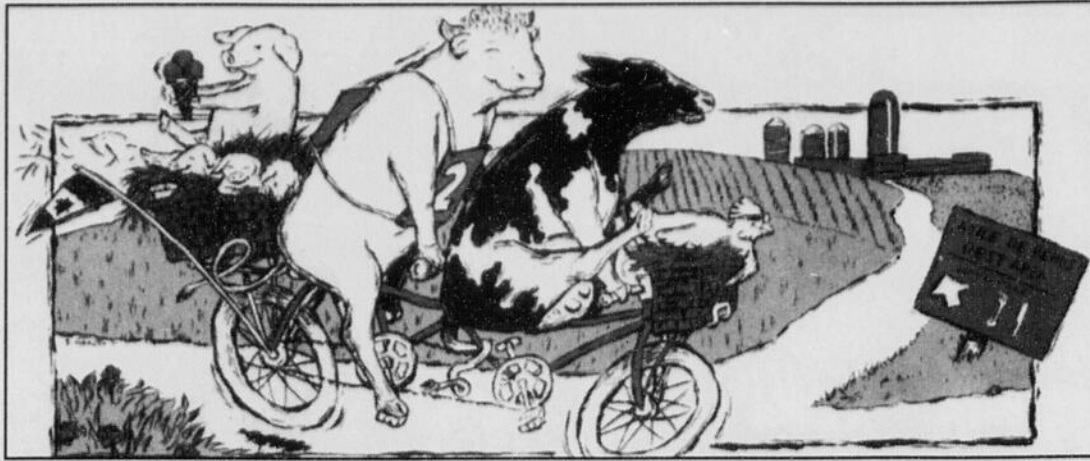
Les éleveurs Holstein doivent mettre à leur agenda le pique-nique annuel qui aura lieu cette année le 13 juillet à la Ferme Mapleley à Saint-Agnès de Dundee, à 19 kilomètres de Huntingdon. Information: Alain Pouliot au 819-849-3269.

### Brochure sur la fertilisation

L'Union des producteurs agricoles et le ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation du Québec viennent de publier une nouvelle brochure qui fait la promotion des plans de fertilisation et dont le titre est *Quelques notions de fertilisation*. La brochure est disponible dans les bureaux de l'UPA ou du MAPAQ.

### Énoncé de politique

Les Producteurs de laitiers du Canada viennent de publier leur *Énoncé de politique de 1997*, concernant l'évolution de l'industrie. Information: 1-613-236-9997.



Des informations additionnelles sont disponibles auprès du Centre de recherche au 819-565-9171, par télécopieur au 819-564-5507 ou encore par courrier électronique: isabelle@em.agr.ca



### Emplois en production porcine

Exigences: expérience ou formation en production porcine.  
- Près de Sainte-Marie, 400 à 450 \$/semaine brut, maison fournie, divers travaux reliés à un engraissement, travail d'équipe et un autre poste pour responsable d'une maternité.

- Saint-Patrice, 375 à 400 \$/semaine brut, divers travaux reliés à une maternité, travail d'équipe.

- Brompton, emploi à l'année, 400 à 450 \$/semaine, travaux reliés à une maternité (sevrage hâtif).

### Emploi en production laitière

- Aux environs de Sherbrooke, 400 \$/semaine net, 1 fin de semaine/2, expérience avec la traite et soin des animaux.

### Conseiller technique

Exigences: BACC en agronomie (phytotechnie), expérience et connaissances en informatique seraient un atout.

- Présentement à Saint-Joseph et éventuellement à Saint-Georges, 37,5 heures/semaine, salaire à discuter, aide-conseil de groupe (rotation des cultures, plan de fertilisation, suivi des mauvaises herbes, calibration d'appareils...). Faire parvenir C.V. avant le 12 juin.

### Journalier

- Emploi d'été, juin à août (sur appel), 7 à 8 \$/heure, travaux aux champs (ramasser roches) ou pour les foins (corder dans grange ou décharger des voyages ou utilisation de la machinerie agricole).

Pour information, contacter Johanne Gagnon, Service d'emploi agricole de la Beauce, 2550, 127e Rue Est, Saint-Georges, (418)228-5588. *Noter que les candidat(e)s possédant une formation en agriculture seront privilégié(e)s. N'échappez aucune possibilité d'emploi en agriculture en nous faxant votre curriculum vitae sans plus tarder au (418)228-3943.*

## AGRO ALIMENTAIRE

### Lennoxville

Les animaux de ferme ripostent à un traitement violent ou brusque par une baisse de productivité, sans compter que leur santé peut être affectée.

Jeffrey Rushen, Allison Taylor et Anne Marie de Passillé, du Centre de de recherche de Lennoxville sur le bovin laitier et le porc, d'Agriculture Canada, feront un exposé sur ce sujet intitulé *La peur des animaux domestiques envers les humains et son influence sur leur bien-être* dans le cadre du symposium *Le bien-être animal au Canada, nouvelles technologies, recherche et échanges internationaux* qui se tient à Lennoxville vendredi, le 6 juin.

Une dizaine d'exposés figurent au programme

et touchent des sujets très variés concernant le transport des animaux, l'exportation, les nouvelles technologies et les développements futurs concernant le bien-être des animaux.

Le trio Rushen, Taylor et de Passillé relèvent que de nombreuses études ont démontré que des manipulations aversives ou brusques des animaux de ferme par les humains pouvaient contribuer à réduire leur productivité et leur bien-être. «Les animaux de ferme qui ont été manipulés de façon brusque ou aversive apprennent à associer les manipulations avec les individus et que cette peur apprise peut avoir des effets marqués sur la production», peut-on lire dans un résumé de leur exposé.

Une étude, dont les détails seront livrés aux participants vendredi, démontre sans l'ombre d'un doute que la peur engendrée par un comportement violent a provoqué une baisse de production chez les vaches laitières et une hausse du rythme cardiaque.

Les participants auront droit à plusieurs autres analyses qui tournent autour des petits soins à accorder à ses bêtes, ce qui n'est pas si bête.

# Desjardins s'associe au Bal des moissons

### Drummondville

Le Bal des Moissons, qui met annuellement en lumière le dynamisme du milieu agricole dans la grande région 04, vient de conclure une entente de partenariat avec la Fédération des caisses populaires de la région 04.

La Fédération, selon cette entente, devient le troisième partenaire dans l'organisation de l'événement avec la direction régionale du ministère de l'Agriculture (secteur Bois-Francs) et avec le Conseil régional des sociétés

d'agriculture de la région 04.

Le président de la Confédération des caisses populaires, Claude Béland, a même accepté la présidence d'honneur de l'événement en 1997. Les caisses, par cette entente, contribueront à la notoriété de l'événement.

Signalons enfin que la période de mise en candidature aux nombreux prix offerts au Bal des Moissons est ouverte. Les dossiers de candidature doivent être déposés avant le 26 septembre, en vue de la prochaine édition le 15 novembre. Contactez la société d'agriculture de votre région pour des informations additionnelles.



Dans l'ordre habituel, Louis Vanasse, représentant de la Fédération des caisses populaires Desjardins du Centre du Québec, Bruno Cloutier, président du secteur Bois-Francs des caisses populaires, Jacques Corriveau, président du secteur Bécancour-Nicolet des caisses populaires, Yvon Houle, président du Conseil régional des sociétés d'agriculture de la région 04 et Marc-André Joyal, président du secteur Drummond pour les caisses populaires.

# Déjà 68 emplois d'été assurés

### Magog (GD)

Même si le Centre de ressources humaines du Canada pour étudiants de Magog vient à peine d'ouvrir ses portes et bien qu'il reste trois semaines complètes avant que la période des vacances ne débute pour de vrai, 68 étudiants de Magog et des alentours sont déjà assurés d'un emploi d'été et plus de 300 autres devraient en dénicher un, à temps plein ou à temps partiel, prochainement.

Telle est la nouvelle encourageante annoncée hier par la directrice de ce service, Julie Gilbert, et les agents d'emploi Amélie Cantin Cloutier et Antoine Charbonneau, à l'occasion de l'ouverture officielle du service.

«149 vacances ont été portées à notre connaissance par des employeurs en mai comparativement à 128 en mai 1996 et, si seulement 68 de ces vacances ont été comblées durant le mois comparativement à 79 en mai 1996, c'est sans doute parce que la grève survenue l'hiver dernier dans les collèges a retardé la fin de l'année scolaire», ont ils expliqué en révélant que, jusqu'à présent, le nombre des étudiants qui tentent de trouver un emploi par l'intermédiaire du Centre de ressources humaines du Canada pour étudiants de Magog est inférieur à l'année dernière. Selon eux, l'écart devrait être comblé très rapidement.

Ils ont rappelé qu'ils sont à la disposition des employeurs pour diffuser leurs offres d'emploi, pour procéder à une sélection préliminaire des candidats et pour leur fournir des informations, comme ils sont à la disposition des étudiants pour les aider à dénicher des emplois qui cadrent avec la formation qu'ils reçoivent et à se familiariser avec les techniques de recherche d'emploi, à préparer un curriculum vitae qui mettra leurs compétences en valeur et à simuler une entrevue qui les préparera adéquatement à celle qu'ils auront avec l'employeur désireux de les rencontrer.

Le Centre de ressources humaines du Canada pour étudiants de Magog loge au 620, rue Sherbrooke, à Magog, tel. 843-0986.



Le personnel du Centre de ressources humaines du Canada pour étudiants de Magog est formé de Julie Gilbert, directrice, qu'on voit à droite de Lorraine Labbé, agent d'aide à la clientèle, et des agents d'emploi Amélie Cantin Cloutier et Antoine Charbonneau.

# Placement Carrière Été permet la création de 119 emplois

### Magog (GD)

Le responsable du programme Placement Carrière Été au Centre de ressources humaines du Canada de Magog, M. Paul Dodier, a révélé hier que 119 emplois seront créés à Magog et aux alentours par le biais de ce programme.

La création de ces emplois dont profiteront des étudiants de niveau universitaire, de niveau collégial et de niveau secondaire et dont la durée moyenne sera de huit semaines

découle de l'approbation de 76 projets.

La contribution du ministère du Développement des ressources humaines s'élèvera à 168 924 \$. La répartition de cette contribution tient compte du poids démographique de chacun des secteurs du territoire desservi par le Centre de ressources humaines du Canada de Magog ainsi que du nombre des projets présentés par chaque secteur.

Ce territoire épouse presque parfaitement le territoire de la municipalité régionale de comté de Memphrémagog.

# Les Métallos ont fait leur part pour L'Amiante

### Nelson FECTEAU

### Thetford Mines

Pour le président de la section locale 7649 des Métallos regroupant les travailleurs des opérations Black Lake de la Société Lab Chrysofile, M. André Brochu, la prolongation de trois ans de la convention collective de travail et l'entente spécifique sur la confection des horaires de travail et les concessions salariales ne pourront qu'être bénéfiques pour l'avenir de la région et des travailleurs de la mine Lac d'Amiante eux-mêmes.

«Nous avons dit que nous étions prêts à nous asseoir pour tenter de solutionner le problème de stabilité des pentes du puits à ciel ouvert. Mais il fallait d'abord convaincre les gars que ce n'était pas du bluff», d'avouer

Brochu qui vivait pour la première fois une négociation où la partie patronale était en demande avant d'assurer la survie à moyen terme de la mine Lac d'Amiante.

Le président Brochu a parlé d'échanges francs et de la transparence dont ont fait preuve les deux parties dans cette négociation menée en dix rencontres du 15 au 31 mai dernier. «Nous avons donné et reçu l'heure juste à table», s'est-il réjoui.

La conclusion de l'entente aura aussi évité un éventuel recours à la sous-traitance pour la réalisation du projet relatif à la stabilité des pentes et à l'enlèvement du mort-terrain s'y rattachant.

### Projet de 3 ans

La réalisation du projet visant la consolidation de la façade nord-ouest du puits nécessitera trois ans de travaux.

Il faudra procéder à l'achat d'une douzaine d'énormes camions d'une capacité de 100 tonnes et d'une pelle hydraulique d'une capacité de 25 verges. De plus, la compagnie minière procédera au rafraîchissement de la flotte actuelle de 25 camions.

D'importants travaux préliminaires devront être effectués auparavant. La construction d'une nouvelle route d'accès au puits, la relocalisation des réservoirs de carburant, la construction d'un nouveau stationnement pour accueillir la douzaine de nouveaux mastodontes, le démantèlement de la ligne électrique de 1500 pieds et sa reconstruction et la relocalisation d'une route de service existante figurent au nombre des travaux préliminaires.

De source syndicale, il faudra attendre janvier 1998 avant l'amorce des travaux proprement dits de consolidation des pentes.

## Entre nous

### Magog

#### Information sur le gazoduc

Magog (GD) - Une séance d'information portant sur le projet de construction d'un gazoduc qui transporterait du gaz naturel de Lachenaie à Boston en passant par l'Estrie se déroulera à l'hôtel de ville de Magog à compter de 19 h, aujourd'hui.

Cette séance d'information, qui sera tenue sous l'égide du Bureau d'audiences publiques sur l'environnement, permettra au public de savoir à quels endroits le promoteur du projet, la compagnie Trans Québec & Maritimes, envisage de faire passer le gazoduc et quel sera, selon lui, l'impact de sa construction sur l'environnement.

Le tracé privilégié par Trans Québec & Maritimes n'est pas du tout du goût de Stukely-Sud, qui craint pour sa source d'eau potable, d'Austin qui craint pour une zone de villégiature et une zone marécageuse et de résidents de Sainte-Catherine-de-Hatley et de Canton de Magog qui ne veulent aucunement le voir traverser des érablières, des plantations de sapins et des terres cultivées.

#### Règlement sur les chiens

Magog (GD) - Le règlement régissant la garde et le va-et-vient des chiens que le conseil de ville de Magog sera appelé à approuver sous peu, n'aura peut-être pas des dents d'acier trempé mais ce ne sera pas un règlement aux crocs de papier non plus.

C'est que laisse présager un résumé de son contenu présenté lors du dépôt de l'avis de motion préalable à son adoption.

Ainsi, il obligera le propriétaire ou le gardien d'un chien de garde à tenir l'animal dans un endroit clos ou attaché avec une laisse, à lui faire porter une muselière si c'est un chien d'attaque et il interdira d'amener un animal, même tenu en laisse, à tout événement ou rassemblement populaire.

Il autorisera, de surcroît, Police Memphrémagog à saisir et à mettre à l'enclos public un chien jugé dangereux afin de le soumettre à l'examen d'un expert désigné par Magog qui, sur la recommandation de cet expert, pourra ordonner l'euthanasie de l'animal entre autres sanctions.

### Drummondville

#### Journée Plein-Air familiale

Drummondville (GP) - Les Réseaux Plein-Air Drummond organisent leur troisième journée familiale pour le samedi 14 juin au Parc Woodyatt de 9h à 18h.

Gratuite pour tous, cette journée offre une multitude d'activités dont un skate-park, de l'animation, des jeux de plein air et des compétitions parents-enfants. Il sera possible également d'immatriculer les vélos et de pique-niquer. En cas de pluie, remise au lendemain.

### Warwick

#### Festival des fromages

Warwick (GB) - Près d'une centaine d'unités constitueront le défilé qui aura lieu dans les rues de Warwick, en après-midi le samedi 14 juin, dans le cadre de la troisième édition du Festival des fromages.

Le défilé se mettra en branle à 14 h du parc industriel. Une dizaine de chars allégoriques, une trentaine d'attelage de chevaux, une quarantaine de cavaliers, des automobiles et des tracteurs antiques, trois corps de tambours et clairons seront du défilé.

# Vivre

Colloque des conseillers d'orientation à Bishop's

## Bien plus que des «orienteurs»

Alain GOUPIL

Lennoxville

Il n'y a pas si longtemps, on les retrouvait surtout en milieu scolaire. Dès le secondaire, ils se faisaient un devoir d'identifier les secteurs d'avenir ainsi que les moyens à prendre pour s'assurer d'un emploi.

S'il s'en trouvent encore pour «orienter» les jeunes dans les écoles, les conseillers d'orientation ne sont plus uniquement en milieu scolaire. Ils ont, eux aussi, suivi l'évolution du travail. Tant et si bien qu'on en retrouve maintenant en pratique privée ou encore à l'intérieur d'entreprises à titre de directeur des ressources humaines, de directeur du personnel, etc.

En d'autres mots, dès qu'il est question d'individus face au travail, le conseiller d'orientation est en mesure d'intervenir, explique Marie-Josée Lepage, elle-même conseillère à la Commission scolaire catholique de Sherbrooke et l'une des quelque 600 participants au colloque de l'Ordre professionnel des conseillers d'orientation du Québec qui s'ouvre aujourd'hui sur le campus de l'Université Bishop's.

«C'est le plus gros colloque jamais organisé par l'Ordre depuis sa fondation», mentionne fièrement Mme Lepage au sujet de cet événement annuel qui en est à sa deuxième présentation en Estrie où l'on retrouve une centaine de conseillers d'orientation.

Comme leurs collègues des autres régions, ceux de l'Estrie ont dû s'adapter aux nouvelles réalités du travail: qu'on songe au travail autonome, à la réinsertion au marché du travail pour les chômeurs et les assistés sociaux, aux changements technologiques, etc., les champs d'activités ne manquent pas.



Le Comité organisateur qui s'apprête à accueillir le plus gros important colloque de conseillers d'orientation de l'histoire de l'Ordre, du 4 au 6 juin, à l'Université Bishop's. Dans l'ordre habituel, Gabriel Morin, Josée Lachance, Christian Chênevert, Maurice Saint-Louis, Lucie Levasseur et Sylvie Goyette.

«On en trouve même qui se spécialisent en médiation familiale, lors de divorces par exemple», souligne Mme Lepage selon qui de plus en plus de conseillers d'orientation poursuivent leur formation au-delà de la maîtrise en orientation.

«Souvent, les conseillers vont aller chercher une formation en psycho-éducation. D'ailleurs, nous sommes les seuls professionnels, avec les psychologues, à pouvoir administrer des tests psychométriques en entreprise.»

À cela s'ajoutent d'autres compétences utiles en milieu de travail telles l'embauche de personnel, le reclassement, la médiation, la réadaptation à la suite d'un accident de travail et même la préparation à la retraite.

Tous ces sujets et bien d'autres seront abordés au cours du colloque qui prendra fin vendredi et qui est placé sous le thème *L'Essentiel*, un thème qui se veut rassembleur en cette période de grands bouleversements.

## La région du Granit se dote d'une nouvelle ressource communautaire en santé mentale

Sylvie PION

Lac-Mégantic

Une nouvelle ressource en santé mentale est maintenant implantée à Lac-Mégantic dans le but d'offrir des services à la population.

La création du nouvel organisme communautaire, nommée L'Ensoleillée, découle d'une collaboration depuis l'automne dernier entre la Corporation de développement communautaire (CDC) du Granit, l'équipe de santé mentale du CLSC Maria-Thibault ainsi qu'avec le Regroupement des ressources communautaires en santé mentale de l'Estrie.

Au cours des derniers mois, une partie importante du travail a été de définir la mission, les objectifs et les activités de la nouvelle ressource communautaires en santé mentale, a expliqué la coordonnatrice, Linda Gendreau.

«Pour ce faire, nous avons choisi de consulter la population sur les besoins et les services à prioriser. Nous avons donc rencontré plus de 50 personnes représentant les personnes usagères des services en santé mentale, leur famille et leurs proches, les organismes communautaires ainsi que les établissements de santé. La population tout autant que les partenaires reconnaissent la pertinence d'implanter une ressource commu-

nautaire reconnue en santé mentale. Les besoins sont nombreux», a souligné Mme Gendreau.

La coordonnatrice a affirmé que les usagers rencontrés parlent d'isolement, de marginalisation, de problème de transport et de leur fragilité. Certains souhaitent trouver un emploi adapté. «Les proches parlent de leur sentiment d'impuissance du fait qu'ils ont peu d'informations et méconnaissent les ressources existantes.»

Impossible de tout faire

Gérard D. Boulanger, directeur des programmes du CLSC Maria-Thibault, a indiqué qu'aucun organisme, service professionnel et établissement ne peut répondre seul à tous les besoins dans ce domaine. «La seule façon de pouvoir combler l'ensemble des besoins dans le contexte actuel est d'associer l'ensemble des partenaires d'une communauté.»

M. Boulanger a précisé qu'au cours de la dernière année, près de 1200 personnes ont reçu des services dans le domaine de la santé mentale. «Pour plus de 4000 interventions, 200 d'entre elles avaient un diagnostic de troubles persistants et sévères ou transitoires.»

Afin de trouver des moyens de rétablir la santé mentale des gens,

L'Ensoleillée s'est fixé plusieurs objectifs, dont offrir un soutien psychologique, favoriser le développement d'habiletés personnelles ou encore développer des conditions d'intégration sociale. Des services d'accueil, d'écoute, de référence, de défense des droits, le prêt de livres et de cassettes vidéo seront disponibles au local, situé rue Dollard à Lac-Mégantic.

# Ça bouge... sur le territoire de La Tribune

### Les Olympiades à Bromptonville



Plusieurs écoles primaires de la région ont tenu des Olympiades la semaine dernière. Notre photographe a croqué deux scènes à l'école Marie-Immaculée de Bromptonville. Plusieurs membres du personnel des écoles se sont investis. Parmi ceux-ci, Julie Roy, professeure à l'école Marie-Immaculée de Bromptonville.

# BRANCHÉ sur le monde

jpricard@multi-medias.ca

## Les élections... en reprise



Jean-Paul RICARD

Bon, pas trop déçus du résultat des élections? Difficile d'être pleinement satisfaits avec des résultats aussi disparates.

Ces élections passeront toutefois à l'histoire: pour la première fois de l'histoire, les résultats du scrutin étaient affichés sur Internet au fur et à mesure qu'ils étaient connus, puisque la Société Radio-Canada et Sympatico mettaient leurs ressources en commun pour ceux qui suivaient la course sur le web.

Pour les Canadiens vivant au pays et qui suivaient les résultats à la télé, ça ne changeait pas grand chose, sauf qu'ils pouvaient commenter ces résultats en participant à des groupes de discussions.

À l'adresse <http://radio-canada.sympatico.ca>, il était également possible d'obtenir des informations sur les chefs de partis et leurs candidats. Pour chaque comté, on y dresse un profil du comté, avec le résultat des dernières élections, mais aussi l'identité des députés élus depuis le tout début.

Pour les Canadiens vivant à l'étranger, l'Internet devenait une ligne directe pour suivre les élections qui se déroulaient au Canada. Il faut avoir vécu à l'étranger durant un certain temps pour savoir à quel point tout ce qui se passe au Canada peut revêtir un intérêt bien particulier.

Ces résultats resteront en place pour une semaine encore... si jamais vous voulez faire l'analyse de ce qui s'est passé lundi dernier.

Le site offre également des liens directs avec les différents partis politiques et les chefs.

### À visiter

Parmi les sites intéressants à visiter, j'ai à vous suggérer un détour vers Planète-Québec à l'adresse <http://planete.qc.ca> où il y a toujours quelques choses d'intéressant à lire.

Il y a aussi la Souris d'Amérique qui est toujours présente en ligne, même si la souris des champs a quitté Sherbrooke pour faire son nid à Montréal. L'adresse est toujours chez Chainé-Canada à <http://www.souris.net>

@MP ACCÈS MULTIMÉDIA FRANCOPHONE

Une vitrine virtuelle sur la production mondiale en multimédia francophone.

### Des logiciels francophones

Vous êtes à la recherche d'un logiciel en français, ou vous vous demandez peut-être s'il existe un logiciel traitant d'un sujet particulier pour lequel vous avez un grand intérêt?

Une visite au site Accès Multimédia Francophone, à l'adresse <http://www.amfra.com/>, peut vous sauver bien des pas. Il s'agit d'un catalogue en ligne où les cédéroms sont répertoriés selon leur thème, le pays ou l'éditeur qui l'a produit.

Pour chaque cédérom, il y a une description du logiciel et de la configuration requise ainsi qu'une photo de l'emballage. Très utile pour vous aider dans vos recherches...

### Image de marque

L'avènement du Web sur le réseau Internet a changé la façon de faire dans bien des domaines. Bernard Prévost l'a compris quand il a mis son site à la disposition des maisons d'édition et concepteurs publicitaires du monde entier.

Image de marque offre à une clientèle ciblée, des images de haute qualité et son catalogue de photographies est disponible sur le réseau Internet à l'adresse <http://www.imagedemarque.qc.ca>

La clientèle visée est composée des directeurs artistiques des agences de publicité, de magazines, maisons d'édition et de relations publiques. Ils peuvent commander leurs photographies directement par courrier électronique, en consultant le catalogue sur Internet. Je sens déjà les regards froids des photographes se poser dans mon dos...

Mais attention, si tout le monde peut consulter le catalogue, les photos ne sont pas à la portée de toutes les bourses. Le prix peut varier de 400 à 4000 \$ selon l'usage qu'on veut en faire (je sens déjà que les photographes retrouvent leur sourire). Les photos sont protégées par un droit d'auteur et, soyez sans crainte, les responsables du site ont pris soin de se protéger contre le vol et le piratage...

### Avant et Après

Autre outil intéressant à la portée de ceux et celles qui font de la conception graphique et de la mise en page électronique, c'est la revue «Avant & Après» qui offre des petits secrets en français. Plusieurs outils du genre existent en anglais, mais c'est le premier que je vois en français et il s'agit d'un produit québécois, un produit de haute qualité, faut-il préciser.

Il s'agit toutefois d'une traduction et adaptation de la revue originale Before & After, mais je répète qu'il s'agit d'un produit haut de gamme.

Consultez mon site Web:  
<http://www.multi-medias.ca/JPRicard>

## HERPÈS

ÉTUDE SUR LA VACCINATION

ÊTES-VOUS le ou la partenaire d'une personne faisant ou ayant fait de l'herpès génital? Nous sommes à la recherche de volontaires pour participer à une étude clinique afin d'évaluer un nouveau vaccin.

Pour des informations supplémentaires, communiquez du lundi au vendredi entre 8 h et 22 h avec :

Marie-Line Couture, Geneviève Ross

Josée Soucy, Caroline Cayer, infirmières

(819) 820-5488

Dr Claude St-Pierre, Dr Rémi Bouchard et Dr Jacques Dubois

Clinique des médecins d'urgence  
632, rue Bowen Sud, Sherbrooke

LA FRUITERIE  
-LE-  
VÉGÉTARIEN<sup>MC</sup>

LA FRUITERIE  
-LE-  
VÉGÉTARIEN<sup>MC</sup>

LA FRUITERIE  
-LE-  
VÉGÉTARIEN<sup>MC</sup>

LA FRUITERIE  
-LE-  
VÉGÉTARIEN<sup>MC</sup>

LA FRUITERIE  
-LE-  
VÉGÉTARIEN<sup>MC</sup>

LA FRUITERIE  
-LE-  
VÉGÉTARIEN<sup>MC</sup>

*c'est*

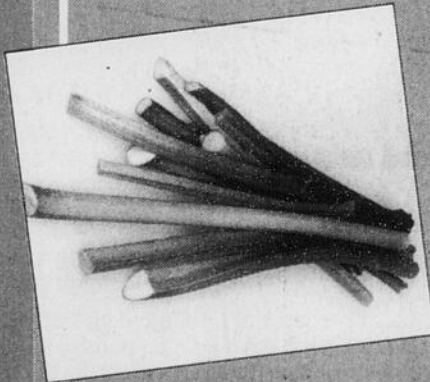
**unique**

*et c'est*

**pour  
vous**

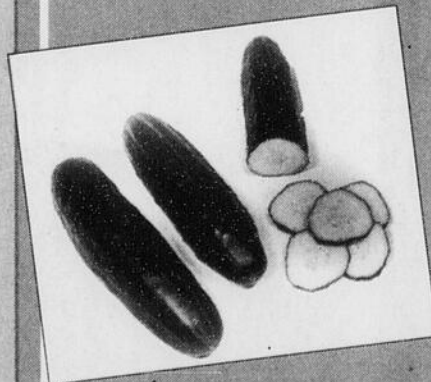
*depuis*

**20 ans**



**RHUBARBE**  
Produit du Québec

2 tiges/ **20¢**



**CONCOMBRE**  
Produit des États-Unis

**20¢** ch.

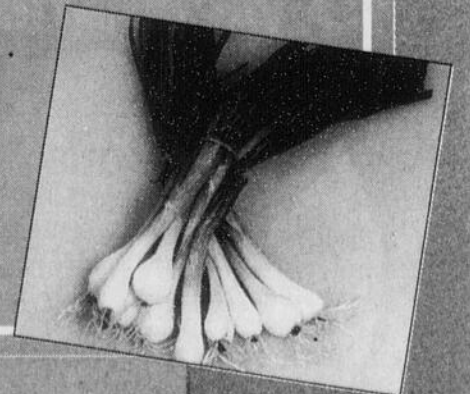
**MELON D'EAU**  
Produit des États-Unis

**20¢** lb  
ou **44¢** /kg



**ÉCHALOTES**  
Produit des États-Unis

**20¢** le paquet



Spéciaux en vigueur jusqu'au vendredi 6 juin 1997

**SHERBROOKE:**

777, RUE KING EST  
50, BOUL. JACQUES-CARTIER NORD

## *Des fruits et des légumes super !*

Dès votre entrée au Végétarien, vous reconnaissez une ambiance chaleureuse. Vous êtes plongés dans un monde de fraîcheur, de variété et d'exotisme.



## *Un bar à salades révolutionnaire !*

Avec ses fruits et légumes prêts à manger, préparés sur place, chaque jour, Le Végétarien répond aux nouveaux besoins des clients d'aujourd'hui.



## *Des spécialités exceptionnelles !*

Qualité et diversité sont toujours au rendez-vous au comptoir des fromages. Et au Végétarien, il est possible de goûter avant d'acheter.



## *Des compléments pratiques*

Qu'on parle d'aliments en vrac, de produits d'épicerie santé ou de prêt à manger végétarien, Le Végétarien offre des produits qui correspondent aux nouvelles valeurs du consommateur.



**MAGOG:**  
930, RUE PRINCIPALE OUEST

**VICTORIANVILLE:**  
650, BOUL. JUTRAS EST

# Denis Messier en liberté



Pour me joindre

Tél : 564-5454

Télé : 564-8098



**MARIO LEFEBVRE**, du Séminaire Salésien, m'informe de la super vente de la chorale des élèves de la chorale du SÉMINAIRE SALÉSIEN à lieu samedi, 7 juin prochain, à compter de 7h le matin pour se poursuivre tout au long de la journée. La vente a lieu sur les terrains du Salésien et l'objectif est d'amasser de l'argent afin de financer un projet d'échanges avec la chorale du collège St-Hélène Rennes France...

**EMILE LAPOINTE**, de Du-Ro Vitres d'Autos, souhaite la bienvenue au sein de son équipe de Du-Ro dans le quartier Est à **RICHARD DUFRESNE**. Richard est associé à la firme Du-Ro depuis quatre ans, oeuvrant à la franchise de Victoriaville...

On raconte que **MICHEL DUTIL**, de la Caisse populaire Perpétuel-Secours, était fort déçu l'autre jour en lisant cette page... En effet, Michel apprenait qu'un dénommé **MICHEL POULIN** prenait sa retraite le 1er novembre après une carrière de 26 ans. Bien sûr, il fallait lire **DUTIL**...

Le matinier **YVES PAQUETTE**, de CITE, était aux p'tits oiseaux lors de la sortie des sondages BBM lui confirmant la première place pour l'émission la plus matinale. Pas trop dépayés pour celui qui se lève au moment où les «p'tits oiseaux» commencent à chanter...

Le directeur de CITE, **JOCELYN THEMENS**, est fier de son animateur matinal qui parle jusqu'à 50 000 personnes au quart d'heure vers les 8h15 du matin. «Un vrai stade olympique rempli...», de lancer **JOCELYN** en ne voulant pas trop faire féliciter Yves Paquette.

**NANCY ALLAIRE**, de «Ma Radio

au Boulot», a célébré son plus récent bulletin «radio» lors d'un souper au restaurant Le Kaori. Son «Rock Détente Café» sur l'heure du midi vient d'atteindre un nouveau sommet avec 54 100 auditeurs, du jamais vu!

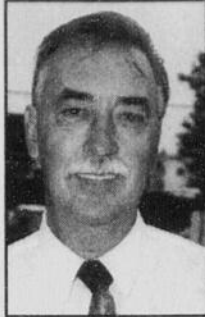
**ROBERT JEAN**, quant à lui, songe à demander à son patron de prolonger les «5 à 7» CITE Rock Détente. Robert a gagné de nouveaux adeptes, ce qui augure bien pour la rentrée d'automne avec de nouveaux projets...

**DANIELLE BERTHOLD** a fêté la sorties des BBM en allant frapper la balle à son club de golf préféré, soit Venise. Dans son entourage, on chuchote que **DANIELLE** avait de belles couleurs en fin de journée...

Le patron de CITE, **MICHEL FORTIN**, n'en revient pas! Sa station vient d'atteindre un niveau historique avec un total de 4 182 000 heures d'écoute. Va-t-on bientôt l'appeler «l'homme de 6 millions»?

À Johnville, tous les voisins d'**ANDRÉ LAROSE** ont appris les résultats du sondage en même temps que le principal intéressé. Un seul coup de fil suffit pour communiquer les bonnes nouvelles...

Bien sûr, **CIMO 106,1** a lui aussi ses



Émile Lapointe



Michel Fortin

chiffres avec 121 300 personnes qui ont opté pour Energie CIMO en Estrie... Energie CIMO 106,1 est toujours le leader des 18-34 et des 18-44...

**DENIS ROUTHIER**, directeur général adjoint pour l'Est du Québec de la Banque Scotia, est le responsable de 32 succursales. Oui, l'ami Denis est le patron de **RENALD LEFEBVRE**, le directeur sur la rue King Ouest. Denis a travaillé à Sherbrooke au début des années '70, et ce en compagnie de **RÉJEAN ST-LOUIS**...

**CLAUDE ROUSSEAU** est bien heureux dans sa fonction d'agent de crédit commercial avec la Scotia. On sait que **CLAUDE** a travaillé par le passé à la succursale de Rock Forest...

**DENIS BÉLANGER**, directeur de la

Banque Hong Kong, est un gars de promesse. Membre du club Richelieu de Sherbrooke, Denis participe à la promotion de la Ligue de l'Enfance en vendant des «T-Shirts»... et il vient d'ailleurs de faire cadeau d'un gilet à **ANNE-MARIE DUVAL**, remplissant ainsi sa promesse...

**CLAUDE BLAIS**, du Groupe La Mutuelle, a disputé tout dernièrement une ronde de golf au SCC. Le surnom de «Tiger Woods» Blais ne cadre pas bien avec le jeu de **CLAUDE**. Que dire de «Plywood» Blais? Selon son ami, **ANDRÉ «Bill» BILODEAU**, ça lui colle mieux à la peau!

**MARTINE GOYETTE**, de la Banque Hong Kong du Canada, est l'heureuse gagnante d'un voyage offert lors du tirage-voitures du Club Richelieu. Est-ce que **DENIS BÉLANGER**, directeur de la succursale, offrira une semaine de vacances comme il est coutume de le faire chez les membres du Club Richelieu qui ont vendu un billet gagnant à un de ses employés? À suivre...

Membre de l'équipe de la Caisse Sherbrooke Est, la caissière **MONIQUE DÉSATELS** prend un grand soin de sa clientèle... et je crois qu'il est important de le signifier à son patron. L'autre jour, réalisant que son client **LAWRENCE CAMDEN** n'avait pas eu le temps de dîner, elle lui servait café et muffins!

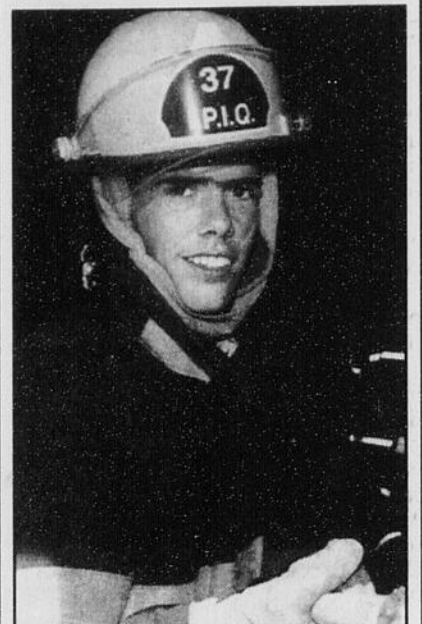


## Le c.a. d'Arthur et son oeuvre!

**Normand Groleau**, président et d.g. de l'organisme «Arthur et son oeuvre», [à droite] pose en compagnie des autres membres du c.a. pour l'année 1997-98, soit les **Claude Vachon**, **Gérard Besette**, **Aline Lambert**, **Roma Proteau**, **Lise Roy**, **Jean-Marc Donahue**, président d'honneur et **Georges Pednaul**.

La propriétaire **Brigitte Maillette** vous invite au **RESTO-BAR Broue Bouffe**  
**OUVERTURE OFFICIELLE 10 JUIN**  
 On double votre plaisir de 17 h à 21 h!  
 4200, rue King Ouest, Sherbrooke, 566-7618

À votre service



Étudiant à l'IFIQ, Stéphane Hottin est pompier stagiaire à la Ville de Sherbrooke.

Au p'tit écran

## MERCREDI, 4 JUIN

**17h00: TVA: Les AMUSE-GUEULES**, avec Jean-Pierre Coallier. Ses invités sont **Guy Richer**, **Guy Nantel**, **Guy St-Onge** et **Guy Nadon**.

**18h30: TQS: FLASH:** Sébastien Benoit rencontre la comédienne **Anne Bédard** et la chanteuse **Kathleen**, porte-parole de la Fondation des maladies du coeur; Des images du spectacle argentin **Periodo Villa Villa**.

**18h30: TVA: PIMENT FORT** avec **Normand Brathwaite** [Rep] Les invités sont **François Morency**, **Yves Pelletier** et **Gildor Roy**.

**19h30: TQS: Le baseball Labatt des Expos:** La troupe de **Felipe Alou** reçoit pour une première fois cette saison la visite des **Braves d'Atlanta**. Après deux échecs à Atlanta plus tôt cette année, les Expos vont-ils prendre leur revanche?

**22h30: TVA: CHA BA DA** avec **Gregory Charles** et ses invités **Lise Payette**, **Richard Z Sirois** et la chanteuse **Anette**.



## Défi Vocal Jeunesse

**Pascal Boutin**, **David Gladu** et **Samuel Roy** sont les grands gagnants du Défi Vocal Jeunesse organisé par la Maison des jeunes de Rock-Forest, dans le cadre d'un projet qui veut donner l'occasion aux jeunes de s'exprimer et de se faire connaître. Quarante jeunes de 12 à 18 ans ont participé et trois prix ont été décernés. Le premier prix est une séance de 20 heures d'enregistrement en studio ainsi que 300 copies laser de leur enregistrement. **Martine Bolduc** et **Jean-Philippe Dalpé** (ne figurent pas sur la photo) sont respectivement récipiendaires des 2e et 3e prix.



## Festival de la courtepointe

Les membres du Cercle des Fermières de Saint-Zacharie ont inauguré le Festival de la courtepointe, qui se tiendra samedi, de 14 à 21 heures, et dimanche, de 10 à 17 heures, au sous-sol de l'église paroissiale. Sur la photo, **Hermance Frappier**, **Huguette St-Laurent**, **Laurette Chapdelaine**, **Colette Lussier**, **Jeanne Maurice**, **Pauline Lussier** et **Alda Maurice**.



## Shakespeare à Le Ber

Récemment, les élèves du groupe de théâtre de cinquième secondaire de l'école LeBer ont présenté la pièce «Le songe d'une nuit d'été» de Shakespeare. Le jeu des comédiens allié à la poésie de l'auteur ont su plaire au public et l'ont divertie agréablement.



## Un don de 500 \$

Un don de 500 \$ a été remis récemment à la Fondation Corps, âme et esprit de la part de la Fondation des employés de la Banque de Montréal. **M. Gaëtan Chamberland**, directeur régional de la Banque, vient de remettre le chèque à **André Pelletier**, directeur général du Centre Corps, âme et esprit.



## Débat oratoire

Depuis 40 ans, le Club Rotary de Sherbrooke tient un débat oratoire avec des jeunes de la région. Cette année, **Myriam Custeau** est la gagnante du concours au niveau de la ronde demi-finale à Stanstead et lors de la finale de district à Waterville Valley, New Hampshire. Sur la photo, **Myriam** accepte les félicitations de **Andy Milligan**, Gouverneur du district 7850.

**POUR VOS PETITES ANNONCES**  
**La Tribune**

**APPELEZ-TÔT**

EN SEMAINE

564-0999





### Gauthier critique Duceppe pour les comtés perdus

Jules RICHER  
Montréal (PC)

Le chef bloquiste Gilles Duceppe soutient qu'il a livré la marchandise, malgré le recul que son parti a enregistré dans les votes exprimés aux élections de lundi soir.

«Je pense avoir, au cours des deux dernières semaines, remis le Bloc sur les rails», a-t-il affirmé, hier, en conférence de presse.

Mais Michel Gauthier, son prédécesseur à la tête du parti, ne l'entend pas de la même oreille. «Disons-le, hier soir (lundi), on a mangé toute une dégelée. L'appui a baissé de façon significative», a-t-il souligné lors d'une entrevue radiophonique.

Comme les autres membres du parti, a précisé M. Gauthier, le chef bloquiste devra, dans les prochaines semaines, se regarder dans le miroir et faire son mea culpa.

«On va tous se regarder parce qu'on a perdu des comtés stratégiques, dont celui de Chicoutimi», a-t-il ajouté.

Lundi soir, le Bloc a recueilli 38,2 pour cent des votes au Québec, soit 11 points de moins qu'en 1993.

Pour sa part, M. Duceppe a invoqué le contexte des élections de 1997 afin d'expliquer les pertes de son parti. «Je pense que c'est surtout le contexte qui était fort différent. En 1993, le moment était différent: on venait d'avoir Meech quelques années plus tôt et surtout Charlottetown l'année précédente. Il y avait aussi un référendum dans les mois qui venaient», a-t-il expliqué.

Toutefois, il a reconnu que les ratés de la première partie de la campagne avaient failli remettre en question l'utilité de la présence du Bloc à Ottawa. «(Mais) je pense que dans les deux dernières semaines on a démontré la nécessité d'être là pour poursuivre la lutte pour la souveraineté.»

Evitant de commenter la baisse dans le vote exprimé, M. Duceppe n'a

cessé de répéter que le Bloc avait décroché 60 pour cent des circonscriptions au Québec. «En bout de ligne, dans ce contexte, nous avons obtenu une majorité de comtés souverainistes», s'est-il vanté.

«Je me sens (...) responsable de cette victoire de 44 députés du Bloc québécois», a-t-il ajouté.

En outre, M. Duceppe estime que, s'il a fait des erreurs, elles touchaient à son image. Il soutient qu'il a été solide sur le contenu de sa campagne. «J'ai répondu à toutes les questions, je ne me suis pas faufilé comme M. (Jean) Charrest l'a fait. J'ai démontré un grand sens démocratique dans les idées fon-

damentales dans lesquelles je croyais, alors que M. (Jean) Chrétien a répudié la démocratie», s'est-il justifié.

Interrogé sur les déboires du Bloc dans la circonscription de Chicoutimi, qui est tombée aux mains des conservateurs, M. Duceppe n'a pas été mesure de faire des commentaires. «Je ne m'explique pas ce qui a pu se passer à Chicoutimi. Je n'ai pas eu le temps d'analyser la situation», a-t-il dit.

De son côté, le député bloquiste Yvan Loubier, critique en matière de finances publiques dans le dernier Parlement, a indiqué qu'il serait important de mettre des choses au clair. M. Loubier ne conteste pas le leadership de M.

Duceppe, mais estime que celui-ci doit apporter des changements à l'équipe parlementaire du Bloc.

«Michel Gauthier, comme leader en Chambre, je ne le vois pas à d'autre endroit que cela», a affirmé M. Loubier.

**Méchoui au boeuf**  
**À volonté!**  
**Prix : 12\$/adulte**  
**6\$/enfants**  
moins de 10 ans  
**Suivi d'une soirée dansante vers 21 h**  
**Prix : 4\$**

**Bienvenue à tous!**  
**Au terrain de l'exposition de Cookshire**  
**Le samedi 7 juin 1997 de 17 h à 20 h**



**UNE VENTE QUI VA CHANGER VOTRE CONCEPTION DU PORTE-À-PORTE!**

**LA DEUXIÈME PORTE COULISSANTE SANS FRAIS SUPPLÉMENTAIRES!**

### L'argent du Reform n'a rien donné en Ontario

Jim MORRIS  
Calgary (PC)

Tout le temps et l'argent consacrés par le Parti réformiste dans l'espoir de gagner ses premiers sièges en Ontario se sont avérés vains, et hier, Preston Manning a longuement tenté d'expliquer pourquoi sa formation n'était pas parvenue à déborder de l'Ouest canadien.

Le chef réformiste se servira néanmoins des 60 sièges remportés en Colombie-Britannique, en Alberta, en Saskatchewan et au Manitoba afin de tenter de convaincre le reste du Canada que de réserver le même traitement à chacune des provinces s'avère une meilleure solution pour l'unité nationale que d'accorder au Québec le statut de société distincte.

«Nous croyons que le fait d'être l'Opposition officielle, de profiter d'une plus grande et meilleure plateforme à partir de laquelle présenter cette option, nous permettra de nous montrer persuasifs», a-t-il déclaré en conférence de presse.

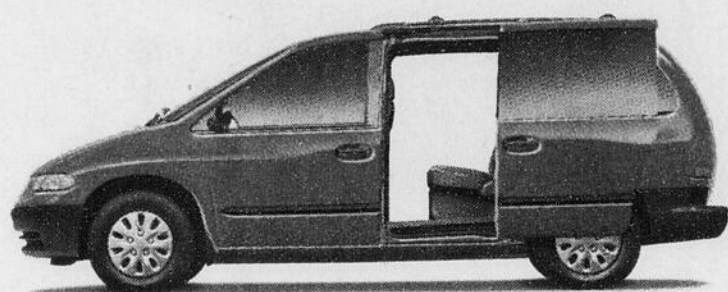
Avant le scrutin de lundi, M. Manning avait indiqué qu'il ne se satisfierait pas de conserver l'unique siège remporté en Ontario en 1993.

Le chef du Parti réformiste n'a pas lésiné sur les efforts en Ontario, consacrant pas moins de 15 des 36 journées de sa campagne à parcourir cette province. De plus, quelque 40 pour cent des 7 millions \$ dépensés par le parti d'un bout à l'autre du pays l'ont été en Ontario.

Cet investissement de temps et d'argent s'est traduit par la perte du seul siège que détenaient les réformistes à l'est des Prairies, sa part du vote populaire glissant même de 20 à 19 pour cent.

«Nous sommes déçus», a reconnu sans ambages M. Manning.

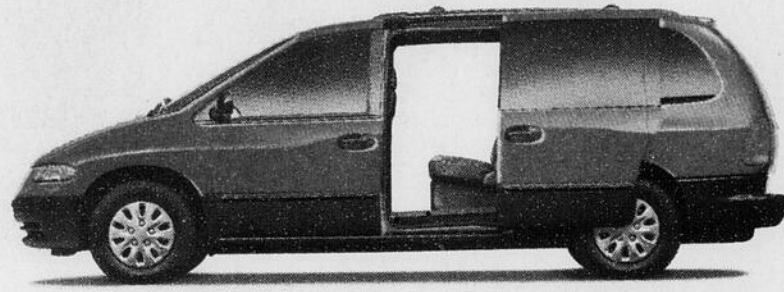
M. Manning n'a pas exclu une éventuelle fusion des partis réformiste et conservateur afin d'éviter de diviser le vote de droite en Ontario. «Nous sommes à étudier d'autres avenues afin de faire en sorte que la prochaine fois, il n'y ait qu'une seule alternative aux libéraux en Ontario», a-t-il dit.



Les Dodge Caravan/Plymouth Voyager 1997

**238\$\*\*** 20 829\$\*

PAR MOIS.  
LOCATION, TERME DE 30 MOIS.  
COMPTANT INITIAL DE 3 039 \$.



Les Dodge Grand Caravan/Plymouth Grand Voyager 1997

**248\$\*\*** 21 829\$\*

PAR MOIS.  
LOCATION, TERME DE 30 MOIS.  
COMPTANT INITIAL DE 2 638 \$.

- L'Ensemble 24 T + GKD comprend : Deux sacs gonflables • Moteur V6 de 3 litres et 150 chevaux  
• Porte coulissante côté conducteur • Climatiseur • Transmission automatique • Sièges pour 7 passagers  
• Verrous à l'épreuve des enfants • Porte-bagages sur le toit • Et plus encore...

Association publicitaire des concessionnaires Chrysler Inc.

750 \$ AUX DIPLÔMÉ(E)S

Remise en argent additionnelle de 750 \$ à l'achat du véhicule Chrysler 1997 de votre choix en plus de tout autre rabais offert. Cette offre se termine le 31 décembre 1997.



Programme d'aide pour handicapés physiques

Tous les détails chez le concessionnaire.

VOTRE CONCESSIONNAIRE

**CHRYSLER**

QUELQU'UN DE FIABLE

\*Remise du fabricant incluse. Transport (840 \$), immatriculation, taxes et assurances en sus. \*\*Remise du fabricant incluse. Tarif mensuel établi d'après la description du véhicule ci-haut. Terme de 30 mois. Transport (840 \$), immatriculation, assurances et taxes en sus. Sous réserve de l'approbation de Crédit Chrysler Canada Ltée. Le premier versement sera exigé. Location pour usage personnel. Rachat non requis. Le locataire est responsable de l'excédent de kilométrage après 51 000 km, au taux de 9 c le km. Offre d'une durée limitée, chez les concessionnaires participants. Le concessionnaire peut vendre/louer à un prix moindre. Jusqu'à épuisement des stocks.

79986

**La Tribune ...une référence incontournable!**  
qui rejoint chaque semaine...\*

...une publicité qui marche!

**74%** des acheteurs de REER

\*Source: EQUIP 1996, cumul. 6 jours

# C'EST SURPRENANT CE QUE LA CAVALIER OFFRE DE PLUS.

## LA CAVALIER Z22



**188 \$\***  
/mois  
LOCATION 36 MOIS

**3,9%**

financement à l'achat/48 mois.\*\*\*

Une chose est sûre : en louant une Cavalier sur 36 mois, vous faites de petits versements et de grosses économies. Surtout qu'avec sa légendaire fiabilité, la Cavalier ne nécessite qu'un très peu d'entretien pendant les premiers 160 000 km.



L'Association des concessionnaires Chevrolet Oldsmobile du Québec

Assistance ROUTIÈRE TOTAL 7500\*

La Carte GM  
Immatriculation, assurances et taxes en sus. Frais de 8 ¢ du kilomètre après 60 000 km. \*L'Assistance Routière et la Garantie GM TOTAL<sup>™</sup> sont offertes sur tous les véhicules neufs Chevrolet Oldsmobile 1997 pour une durée de 3 ans ou 60 000 km selon la première éventualité. Voyez votre concessionnaire participant pour tous les détails. \*\* Rabais aux diplômés, taxable et accordé selon les critères établis par le manufacturier. Voyez votre concessionnaire participant pour tous les détails.

\*\*\*Taux de financement de 3,9 % applicable sur des termes allant jusqu'à 48 mois.